

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Travaux publics et Services gouvernementaux
Canada
Place Bonaventure, portail Sud-Est
800, rue de La Gauchetière Ouest
7 ième étage
Montréal
Québec
H5A 1L6
FAX pour soumissions: (514) 496-3822

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
Place Bonaventure, portail Sud-Est
800, rue de La Gauchetière Ouest
7 ième étage
Montréal
Québec
H5A 1L6

Title - Sujet St-Vincent-de-Paul - Maçonnerie	
Solicitation No. - N° de l'invitation EF236-130329/A	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client R.036032.100	Date 2012-06-01
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$MTC-790-12039	
File No. - N° de dossier MTC-2-35033 (790)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2012-06-12	Time Zone Fuseau horaire Heure Avancée de l'Est HAE
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Guilbault, Isabelle	Buyer Id - Id de l'acheteur mtc790
Telephone No. - N° de téléphone (514) 496-5864 ()	FAX No. - N° de FAX (514) 496-3822
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS ET SERVICES GOUVERNEMENTAUX CANADA Vieux Pénitencier St-Vincent-de-Paul 190, Montée St-François Laval (Québec)	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

ADDENDA No. 001

Veillez trouver ci-inclus l'addenda susmentionné qui fait partie intégrante des documents de soumission. Cet addenda modifie les documents de soumission de la façon indiquée ci-après. Il n'y aura pas d'autre confirmation écrite. Tous les renseignements inclus dans cet addenda ont préséance sur les informations émises antérieurement.

RENSEIGNEMENTS SUPPLÉMENTAIRES AUX DEVIS

1.0 Notes d'information générale :

- Les travaux de démolition présentement en cours par un autre entrepreneur sur le site du vieux pénitencier St-Vincent de Paul seront terminés avant le début des travaux du présent contrat.
- Les services d'électricité et d'eau potable sont disponibles au bâtiment B-1. Les travaux pour se raccorder à ces services sont de l'entière responsabilité de l'Entrepreneur. Les coûts de consommation électrique et d'eau potable sont assumés par l'Établissement.

1.1 Devis 01 35 29.06 :

- Article 1.7.1 : ajouter l'item suivant parmi la liste de particularités :

«.5 Présence d'un autre entrepreneur pour les travaux de rénovation générale du Lot A.»
- Article 1.8.1 : le texte de cette clause est amendé comme suit :

«.1 Accepter l'entrepreneur du Lot A (référence : numéro d'avis d'appel d'offres - EF236-130330/A") comme maître d'œuvre pour le projet du Lot B, se soumettre à l'autorité du maître d'œuvre en matière de santé et sécurité et se soumettre à son plan de santé et de sécurité spécifique au chantier."»